



**Willkommen zum
Internationalen Begegnungscafé**
Haus der Begegnung
Hauptstr. 86 in Edewecht

Jeden Dienstag von 15:30 bis 18:00 Uhr



Kaffee, Tee und Kuchen kostenlos

Alle sind herzlich willkommen .
Wir wollen uns kennen lernen und
miteinander Fragen und Probleme lösen.



Runder Tisch Edewecht
für die Integration von Flüchtlingen



**Welcome to the
International Café**
Haus der Begegnung
Hauptstr. 86, Edewecht

**Every Tuesday
from 3:30 p.m. to 6:00 p.m.**



Free coffee, tea, biscuits and cake

Everyone is welcome. We want to get to know each
other and solve problems and questions together.



Runder Tisch Edewecht
für die Integration von Flüchtlingen



**Ласкаво просимо до
Міжнародне кафе**
для Haus der Begegnung
Hauptstraße 86 в Едевехті

**Кожного вівторка
з 15:30 - 18:00**



**безплатна кава, чай та печиво,
ми раді вітати усіх.**

Усі разом ми хочемо познайомитись, допомогти у
розв'язання проблем та відповісти на питання.



Runder Tisch Edewecht
für die Integration von Flüchtlingen

Arabisch: كل يوم ثلاثاء من 3:30 مساءً حتى 6:00 مساءً قهوة وشاي وكعك مجانًا مرحبا بكم في المقهى الجميع موضع ترحيب كبير. نريد التعرف على بعضنا البعض وحل الأسئلة والمشكلات معًا

Georgisch: ყოველ სამშაბათს 15:30-დან 18:00 საათამდე. უფასო ყავა, ჩაი და ნამცხვარი კეთილი იყოს თქვენი მობრძანება კაფეში ყველას ძალიან მისასალმებელია. გვინდა გავიცნოთ ერთმანეთი და ერთად გადავჭრათ კითხვები და პრობლემები.

Kurdisch (Kurmandschi): her sêşem ji 15:30 heta 18:00. Qehwe, çay û kek belaş Bi xêr hatî kafeyê Her kes pir bi xêr hatî. Em dixwazin hevdu nas bikin û pirs û pirsgirêkan bi hev re çareser bikin.

Paschtu: هره سه شنبه د ماسپينين له 3:30 بجو څخه تر 6:00 بجو پورې وړيا قهوه، چای او کیک کیف ته ښه راغلاست هرڅوک ډیر ښه راغلاست دی. مور غوارو یو بل وپیژنو او په گډه پوښتنې او ستونزې حل کړي.

Persisch: هر سه شنبه از ساعت 15:30 تا 18:00 قهوه، چای و کیک رایگان به کافه خوش آمدید همه خیلی خوش آمدید. ما می خواهیم با هم آشنا شویم و سوالات و مشکلات را با هم حل

Polnisch: W każdy wtorek od 15:30 do 18:00 Darmowa kawa, herbata i ciasto Witamy w kawiarni Wszyscy są bardzo mile widziani. Chcemy się poznać i wspólnie rozwiązywać pytania i problemy.کنید

Rumänisch: În fiecare marți de la 15:30 la 18:00. Cafea, ceai și prăjitură gratuite. Toată lumea este binevenită la cafenea. Vrem să ne cunoaștem și rezolvați împreună întrebările și problemel

Somali: Talaado kasta laga bilaabo 3:30 p.m. ilaa 6:00 p.m. Kafee bilaash ah, shaah iyo keeg. Qof walba waa lagu soo dhaweynayaa kafeega. Waxaan rabnaa inaan isbarano oo su'aalaha iyo mashaakilaadka

Suaheli: Kila Jumanne kutoka 3:30 asubuhi hadi 6:00 jioni. Kahawa ya bure, chai na keki. Kila mtu anakaribishwa kwenye mkahawa. Tunataka kufahamiana na kutatua maswali na matatizo pamoja. wada xalliyaan

Sudanesisch: Unggal Salasa ti 3:30 nepi ka 18:00. Kopi, tea sareng jajan gratis. Sadayana wilujeng sumping ka kafé. Urang hayang silih kenal jeung ngajawab patarosan jeung masalah babarengan.

Türkisch: Her Salı 15:30 - 18:00 arası. Ücretsiz kahve, çay ve kek. Kafeye herkes davetlidir. Birbirimizi tanımak istiyoruz ve soruları ve sorunları birlikte çözü.

Arabisch: كل يوم ثلاثاء من 3:30 مساءً حتى 6:00 مساءً قهوة وشاي وكعك مجانًا مرحبا بكم في المقهى الجميع موضع ترحيب كبير. نريد التعرف على بعضنا البعض وحل الأسئلة والمشكلات معًا

Georgisch: ყოველ სამშაბათს 15:30-დან 18:00 საათამდე. უფასო ყავა, ჩაი და ნამცხვარი კეთილი იყოს თქვენი მობრძანება კაფეში ყველას ძალიან მისასალმებელია. გვინდა გავიცნოთ ერთმანეთი და ერთად გადავჭრათ კითხვები და პრობლემები.

Kurdisch (Kurmandschi): her sêşem ji 15:30 heta 18:00. Qehwe, çay û kek belaş Bi xêr hatî kafeyê Her kes pir bi xêr hatî. Em dixwazin hevdu nas bikin û pirs û pirsgirêkan bi hev re çareser bikin.

Paschtu: هره سه شنبه د ماسپينين له 3:30 بجو څخه تر 6:00 بجو پورې وړيا قهوه، چای او کیک کیف ته ښه راغلاست هرڅوک ډیر ښه راغلاست دی. مور غوارو یو بل وپیژنو او په گډه پوښتنې او ستونزې حل کړي.

Persisch: هر سه شنبه از ساعت 15:30 تا 18:00 قهوه، چای و کیک رایگان به کافه خوش آمدید همه خیلی خوش آمدید. ما می خواهیم با هم آشنا شویم و سوالات و مشکلات را با هم حل

Polnisch: W każdy wtorek od 15:30 do 18:00 Darmowa kawa, herbata i ciasto Witamy w kawiarni Wszyscy są bardzo mile widziani. Chcemy się poznać i wspólnie rozwiązywać pytania i problemy.کنید

Rumänisch: În fiecare marți de la 15:30 la 18:00. Cafea, ceai și prăjitură gratuite. Toată lumea este binevenită la cafenea. Vrem să ne cunoaștem și rezolvați împreună întrebările și problemel

Somali: Talaado kasta laga bilaabo 3:30 p.m. ilaa 6:00 p.m. Kafee bilaash ah, shaah iyo keeg. Qof walba waa lagu soo dhaweynayaa kafeega. Waxaan rabnaa inaan isbarano oo su'aalaha iyo mashaakilaadka

Suaheli: Kila Jumanne kutoka 3:30 asubuhi hadi 6:00 jioni. Kahawa ya bure, chai na keki. Kila mtu anakaribishwa kwenye mkahawa. Tunataka kufahamiana na kutatua maswali na matatizo pamoja. wada xalliyaan

Sudanesisch: Unggal Salasa ti 3:30 nepi ka 18:00. Kopi, tea sareng jajan gratis. Sadayana wilujeng sumping ka kafé. Urang hayang silih kenal jeung ngajawab patarosan jeung masalah babarengan.

Türkisch: Her Salı 15:30 - 18:00 arası. Ücretsiz kahve, çay ve kek. Kafeye herkes davetlidir. Birbirimizi tanımak istiyoruz ve soruları ve sorunları birlikte çözü.

Arabisch: كل يوم ثلاثاء من 3:30 مساءً حتى 6:00 مساءً قهوة وشاي وكعك مجانًا مرحبا بكم في المقهى الجميع موضع ترحيب كبير. نريد التعرف على بعضنا البعض وحل الأسئلة والمشكلات معًا

Georgisch: ყოველ სამშაბათს 15:30-დან 18:00 საათამდე. უფასო ყავა, ჩაი და ნამცხვარი კეთილი იყოს თქვენი მობრძანება კაფეში ყველას ძალიან მისასალმებელია. გვინდა გავიცნოთ ერთმანეთი და ერთად გადავჭრათ კითხვები და პრობლემები.

Kurdisch (Kurmandschi): her sêşem ji 15:30 heta 18:00. Qehwe, çay û kek belaş Bi xêr hatî kafeyê Her kes pir bi xêr hatî. Em dixwazin hevdu nas bikin û pirs û pirsgirêkan bi hev re çareser bikin.

Paschtu: هره سه شنبه د ماسپينين له 3:30 بجو څخه تر 6:00 بجو پورې وړيا قهوه، چای او کیک کیف ته ښه راغلاست هرڅوک ډیر ښه راغلاست دی. مور غوارو یو بل وپیژنو او په گډه پوښتنې او ستونزې حل کړي.

Persisch: هر سه شنبه از ساعت 15:30 تا 18:00 قهوه، چای و کیک رایگان به کافه خوش آمدید همه خیلی خوش آمدید. ما می خواهیم با هم آشنا شویم و سوالات و مشکلات را با هم حل

Polnisch: W każdy wtorek od 15:30 do 18:00 Darmowa kawa, herbata i ciasto Witamy w kawiarni Wszyscy są bardzo mile widziani. Chcemy się poznać i wspólnie rozwiązywać pytania i problemy.کنید

Rumänisch: În fiecare marți de la 15:30 la 18:00. Cafea, ceai și prăjitură gratuite. Toată lumea este binevenită la cafenea. Vrem să ne cunoaștem și rezolvați împreună întrebările și problemel

Somali: Talaado kasta laga bilaabo 3:30 p.m. ilaa 6:00 p.m. Kafee bilaash ah, shaah iyo keeg. Qof walba waa lagu soo dhaweynayaa kafeega. Waxaan rabnaa inaan isbarano oo su'aalaha iyo mashaakilaadka

Suaheli: Kila Jumanne kutoka 3:30 asubuhi hadi 6:00 jioni. Kahawa ya bure, chai na keki. Kila mtu anakaribishwa kwenye mkahawa. Tunataka kufahamiana na kutatua maswali na matatizo pamoja. wada xalliyaan

Sudanesisch: Unggal Salasa ti 3:30 nepi ka 18:00. Kopi, tea sareng jajan gratis. Sadayana wilujeng sumping ka kafé. Urang hayang silih kenal jeung ngajawab patarosan jeung masalah babarengan.

Türkisch: Her Salı 15:30 - 18:00 arası. Ücretsiz kahve, çay ve kek. Kafeye herkes davetlidir. Birbirimizi tanımak istiyoruz ve soruları ve sorunları birlikte çözü.

